

Luonnos

Usein esitettyjä kysymyksiä EU:n rajoittavista toimenpiteistä (pakotteista)

1. Mistä löydän viralliset versiot neuvoston pakotteista, päätöksistä ja asetuksista?

Ainoa oikeudellisesti sitova virallinen rekisteri EU:n voimassa olevista säädöksistä on *Euroopan unionin virallinen lehti* (EUVL). EUVL on käytettävissä osoitteessa <http://eur-lex.europa.eu/oj/direct-access.html> tai <http://eur-lex.europa.eu/>.

Rajoittavia toimenpiteitä koskevat päätökset ja asetukset löytyvät helpoimmin EUVL:n verkkosivustolta. Yksinkertainen haku tehdään käyttämällä asiakirjan julkaisuvuotta ja numeroa. Jos käytettävissä on enemmän tietoja, voi tehdä myös tarkennetun haun.

Jos haluaa tietoa tietyntyylisestä seuraamusjärjestelmästä muttei tiedä varsinaisen säädöksen numeroa, on paras katsoa ensin säädösluettelo Euroopan ulkosuhdehallinnon verkkosivustolla (ks. 4. kysymys). Kun säädöksen numero on löytynyt, voi tehdä yksinkertaisen haun EUVL:n verkkosivustolla.

2. Mistä löydän konsolidoidun version päätöksestä tai asetuksesta?

Myös konsolidoidut versiot EUVL:ssä julkaistuista säädöksistä löytyvät EUVL:stä. On kuitenkin syytä tietää, että toisin kuin säädökset, niistä tehdyt konsolidoidut versiot eli koonnokset eivät ole oikeudellisesti sitovia. Koonnoksia tehdään ainoastaan säädöksiin tutustumisen helpottamiseksi.

Konsolidoidut versiot ovat käytettävissä EUVL:n verkkosivustolla <http://eur-lex.europa.eu/oj/direct-access.html> tai <http://eur-lex.europa.eu/>. Sivustolla annetaan säädösten bibliografiset tiedot, joissa mainitaan myös konsolidoidut versiot, jos sellaisia on saatavilla.

On syytä huomata, että konsolidoidut versiot eivät aina ole ajan tasalla eikä niissä välttämättä ole säädöksen viimeisimpiä muutoksia. Sen vuoksi, kun säädökseen halutaan tutustua juuri sellaisena kuin se on voimassa, on otettava huomioon myös muutokset, jotka siihen on tehty viimeisimmän koonnoksen julkaisemisen jälkeen.

3. Mistä löydän yleistietoa EU:n rajoittavista toimenpiteistä?

Yleistietoa EU:n rajoittavista toimenpiteistä on saatavilla Euroopan ulkosuhdehallinnon verkkosivustolla http://eeas.europa.eu/cfsp/sanctions/index_en.htm. Sivustolla esitetään kattavasti EU:n pakotteet http://eeas.europa.eu/cfsp/sanctions/docs/index_fi.pdf.

4. Mistä löydän luettelon EU:n rajoittavista toimenpiteistä?

Voimassa olevien rajoittavien toimenpiteiden luettelo löytyy osoitteesta http://eeas.europa.eu/cfsp/sanctions/docs/measures_en.pdf järjestettynä maittain. Luetteloa päivitetään säännöllisesti säädöksiin tehtyjen muutosten huomioon ottamiseksi.

On kuitenkin syytä tietää, että edellä mainittua luetteloa ylläpidetään ainoastaan lainsäädäntöön tutustumisen helpottamiseksi. *Euroopan unionin virallinen lehti* (EUVL) on ainoa oikeudellisesti sitova virallinen rekisteri EU:n voimassa olevista rajoittavista toimenpiteistä (ks. 1. kysymys).

5. Mistä löydän yleistietoa EU:n rajoittavien toimenpiteiden täytäntöönpanosta?

Tietoa rajoittavien toimenpiteiden täytäntöönpanosta löytyy asiakirjasta ”Suuntaviivat” rajoittavien toimenpiteiden (pakotteiden) täytäntöönpanoa ja arviointia varten EU:n yhteisen ulko- ja turvallisuuspolitiikan alalla” (<http://register.consilium.europa.eu/doc/srv?l=FI&t=PDF&gc=true&sc=false&f=ST%2011205%202012%20COR%202>) tai asiakirjasta ”EU:n parhaiden käytänteiden ajantasaistettu versio rajoittavien toimenpiteiden tehokasta täytäntöönpanoa varten” (<http://register.consilium.europa.eu/doc/srv?l=FI&t=PDF&gc=true&sc=false&f=ST%208666%202008%20REV%201>).

Katso myös uudet näkökohdat, jotka koskevat omistajuuden/omistussuhteiden ja määräysvallan käsitettä sekä taloudellisten resurssien saataville asettamista (<http://register.consilium.europa.eu/pdf/fi/13/st09/st09068.fi13.pdf>).

Lisätietoa voi löytää myös kunkin maan asiassa toimivaltaisen viranomaisen, kuten Suomen ulkoministeriön, verkkosivustolta. Verkkosivustot luetellaan EU:n rajoittavista toimenpiteistä annetuissa asetuksissa (ks. 9. kysymys).

6. Mistä löydän luettelon henkilöistä ja yhteisöistä, joihin sovelletaan rajoittavia taloudellisia toimenpiteitä, kuten varojen jäädyttämistä?

Konsolidoitu luettelo EU:n taloudellisten seuraamusten kohteena olevista henkilöistä, ryhmistä ja yhteisöistä on ladattavissa osoitteessa

http://eeas.europa.eu/cfsp/sanctions/consol-list_en.htm. Verkkosivustolla http://ec.europa.eu/external_relations/cfsp/sanctions/list/version4/global/help_online/help.htm olevan otsakkeen ”Day-to-day use” alla on luetteloiden latausohjeet.

Jos on jotain luettelossa mainittuun henkilöön, ryhmään tai yhteisöön liittyviä epäselvyyksiä, ota yhteyttä asianomaisessa asetuksessa luetelluilla verkkosivuilla ilmoitettuihin Suomen viranomaisiin, jotka ottavat tarvittaessa yhteyttä asianomaisiin EU:n toimielimiin tai yksikköihin.

EUVL:n bibliografisista tiedoista saa lisätietoja pakotteita koskevista säädöksistä ja esimerkiksi Euroopan unionin tuomioistuinten tuomioista.

7. Voiko rajoittavista toimenpiteistä saada säännöllisesti automaattiset päivitykset?

RSS-syötteet on mahdollista tilata EUR-Lex-verkkosivustolta <http://new.eur-lex.europa.eu/homepage.html>. Kirjaututtuasi sisään i) valitse ”Tarkennettu haku”, käytä esimerkiksi hakusanaa ”rajoittava*”, kohdenna haku pelkästään otsikkoon ja valitse asiakirjan tyyppiä asetus, ii) napsauta sivun yläosassa ”Haun tulokset” -otsikon alla olevaa oranssia kuvaketta nimeltä ”Luo Omat RSS-syötteet -osio”, anna haulle nimike ja iii) napsauta tallenna-painiketta. Lisätietoja käyttäjäkohtaisten RSS-syötteiden asettamisesta annetaan Ohje-sivulla <http://new.eur-lex.europa.eu/content/help/my-eurlex/intro.html#help3>.

Päivityksiä ei voi tilata sähköpostiin.

8. Kuinka vien [tätä tuotetta] [tähän maahan] / Kuinka tuon [tätä tuotetta] [tästä maasta]

Ensin täytyy tarkistaa, sovelletaanko kyseiseen maahan rajoittavia toimenpiteitä (ks. 4. kysymys).

Jos sovelletaan, seuraavaksi täytyy tarkistaa, onko kyseinen tuote lueteltu asianomaisen asetuksen liitteissä kielletyksi tuotteeksi. Jos asiasta on epäilyksiä, asetuksessa luetelluilla verkkosivuilla ilmoitettu jäsenvaltion toimivaltainen viranomainen, kuten Suomen ulkoministeriö, voi auttaa selvittämään, onko tietyn tavaran vienti tai tuonti luvallista tai jos tuontiin/vientiin on lupa, onko se sallittua sovellettavan lainsäädännön nojalla.

Tuonti/Vientiluvan hankkiminen tuotteelle, johon sovelletaan erityislupavaatimusta rajoittavien toimenpiteiden nojalla, edellyttää yhteydenottoa sen maan toimivaltaiseen viranomaiseen, mistä käsin toimintaa harjoitetaan. Tiedot viranomaisista löytyvät asiaa koskevien asetusten liitteistä (ks. 9. kysymys).

Lisäksi pitää vielä tarkistaa, kuuluuko tuote aseidenvientikiellon alaisiin tuotteisiin. Se selviää tarkistamalla, mainitaanko tuote Euroopan unionin yhteisessä puolustustarvikeluettelossa. Puolustustarvikeluetteloa päivitetään vuosittain, ja sen viimeisin versio on käytettävissä osoitteessa

<http://eurlex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2013:090:0001:0037:FI:PDF>).

On myös tarkistettava, onko tuote kaksikäyttötuotteiden luettelossa. (Kaksikäyttötuotteita voidaan käyttää sekä siviili- että sotilastarkoituksiin.) Se selviää tarkistamalla, mainitaanko tuote kaksikäyttötuotteiden vientiä, siirtoa, välitystä ja kauttakulkua koskevan yhteisön valvontajärjestelmän perustamisesta annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 428/2009. Asetuksen viimeisin konsolidoitu versio on osoitteessa <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=CONSLEG:2009R0428:20120615:FI:PDF>.

On myös varmistettava, ettei henkilöitä, ryhmiä tai yhteisöjä, joiden kanssa kauppaa käydään, ole mainittu luettelossa tai ettei liiketoimesta ole suoraa tai välillistä hyötyä niille. Lisätietoja varojen tai taloudellisten resurssien välillisestä saamisesta sekä omistussuhteiden ja määräysvallan käsitteistä löytyy asiakirjasta <http://register.consilium.europa.eu/pdf/fi/13/st09/st09068.fi13.pdf>.

Lisätietoa voi löytää myös kunkin maan asiassa toimivaltaisen viranomaisen, kuten Suomen ulkoministeriön, verkkosivustolta. Verkkosivustot luetellaan asianomaisissa asetuksissa (ks. 9. kysymys).

9. Kuinka otan yhteyttä Suomen toimivaltaiseen viranomaiseen?

EU:n jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten, kuten Suomen ulkoasiainministeriön, verkkosivut luetellaan asianomaisissa asetuksissa.

10. Kuinka otan yhteyttä rajoittavista toimenpiteistä vastaaviin komission yksiköihin?

Rajoittavista toimenpiteistä vastaaviin komission yksiköihin voi ottaa yhteyttä sähköpostitse relex-sanctions@ec.europa.eu.

11. Voinko käydä kauppaa [tämän henkilön/ryhmän/yhteisön] kanssa? / Voinko vastaanottaa rahaa [tältä henkilöltä/ryhmältä/yhteisöltä]? / Voinko asettaa varoja [tämän henkilön/ryhmän/yhteisön] saataville?

Kannattaa käydä lukemassa EU:n taloudellisten seuraamusten kohteena olevista henkilöistä, ryhmistä ja yhteisöistä laadittua konsolidoitua luetteloa

http://eeas.europa.eu/cfsp/sanctions/consol-list_en.htm. Verkkosivustolla http://ec.europa.eu/external_relations/cfsp/sanctions/list/version4/global/help_online/help.htm olevan otsakkeen "Day-to-day use" alla on luetteloiden latausohjeet. Katso myös 6. kysymys.

On varmistettava, ettei henkilöitä, ryhmiä tai yhteisöjä, joiden kanssa kauppaa käydään, ole mainittu luettelossa tai ettei liiketoimesta ole suoraa tai välillistä hyötyä niille. Lisätietoja varojen tai taloudellisten resurssien välillisestä saamisesta sekä omistussuhteiden ja määräysvallan käsitteistä löytyy asiakirjasta

<http://register.consilium.europa.eu/pdf/fi/13/st09/st09068.fi13.pdf>.

Jos on jotain luettelossa mainittuun henkilöön, ryhmään tai yhteisöön liittyviä epäselvyyksiä, ota yhteyttä asianomaisen asetuksen liitteissä luetelluilla verkkosivuilla ilmoitettuihin Suomen viranomaisiin, jotka ottavat tarvittaessa yhteyttä asianmukaisiin EU:n toimielimiin tai yksikköihin.

12. Euroopan unionin yleinen tuomioistuin on kumonnut [tämän henkilön/ryhmän/yhteisön] luetteloon merkitsemisen. [Tämän henkilön/ryhmän/yhteisön] nimi on kuitenkin edelleen konsolidoidussa luettelossa EU:n taloudellisten seuraamusten kohteena olevista henkilöistä, ryhmistä ja yhteisöistä. Sovelletaanko [tähän henkilöön/ryhmään/yhteisöön] edelleen rajoittavia toimenpiteitä?

Vaikka unionin yleisen tuomioistuimen tuomiolla kumotaan säädökset, joissa asetetaan henkilöön/ryhmään/yhteisöön kohdistuvia rajoittavia toimenpiteitä, kumoaminen ei tule voimaan heti sen jälkeen. Yleisen tuomioistuimen kumoamien säädösten vaikutukset pysyvät voimassa, kunnes muutoksenhakuaja (kaksi kuukautta ja kymmenen päivää tuomion tiedoksiantamisesta) on kulunut umpeen. Tuona aikana neuvosto tai tarvittaessa komissio voi korjata todetut loukkaukset toteuttamalla tarvittaessa asianomaisiin henkilöihin tai yhteisöihin kohdistettuja uusia rajoittavia toimenpiteitä. Vaihtoehtoisesti neuvosto tai tarvittaessa komissio voi hakea tuomioon muutosta, jolloin luetteloon merkitseminen pysyy kaikilta osin voimassa kunnes muutoksenhakuaja päättyy. Kun kahden kuukauden ja kymmenen päivän muutoksenhakuaja on päättynyt, [tähän henkilöön/ryhmään/yhteisöön] kohdistuvien rajoittavien toimenpiteiden voimassaolo päättyy, tai ne voivat pysyä kaikilta osin voimassa sen mukaan, päättääkö neuvosto tai tarvittaessa komissio tai joku muu toimija toteuttaa joitakin edellä mainittuja toimia.

13. Tiedän, että [tämä henkilö/ryhmä/yhteisö] rikkoo EU:n rajoittavia toimenpiteitä. Mitä teen?

Ota yhteyttä asianomaisen jäsenvaltion toimivaltaiseen viranomaiseen (joka on ilmoitettu asianomaisissa asetuksissa luetelluilla verkkosivuilla, ks. 9. kysymys). Voit ottaa yhteyttä myös komissioon (ks. 10. kysymys). Komissio puolestaan ottaa yhteyttä asianmukaiseen toimivaltaiseen viranomaiseen.